

děbradským, když dekretem zboru florentinského Ťehové pod oboji zase za kacíře vyhlášeni byli, a když vsecka naděje sjednání se s Římem zmizela, vypraveno bylo poselstvi do Konstantinopole; i aby spíše porídilo i lepšího přijetí i průhodu nalezlo, přiloženo bylo k listům i Evangelium sazavo-emmauzské. Aspoň zmíněný list tomu neodporuje, i podání remesské, že kniha ta z pokladu konstantinopolitanského poháží, tomu přímo nasvědčuje. Že z knihovny sv. Jeronýma vzato bylo, třeba na emmauzskou v Praze mysliti, a ne na konstantinopolskou. V Konstantinopoli pobýlo Evangelium naše bezmála celý věk, až je jakýsi Paleokappas, malíř konstantinopolitanský, s jinými vzácnostmi, v kterých bezpochyby koupil, na trident-ský sněm 1546 zanesl, kdež mezi jinými drahocennostmi kardinálu Lotharinskému se dostalo, kterýžto je jako arcibiskup remesský svému hrámu obětovav, Evangelium pro drahou vazbu se svatými ostatky v zlatě i drahých kameních se stkvoucí, korunovačním klenotem učinil.⁵

опредѣленіемъ флорентинскаго собора Чехи-утраквисты были объявлены ерестиками, и когда исчезла вся надежда на соединеніе съ Римомъ, снаряжено было посольство въ Константинополь, а для благосклоннѣйшаго распоряженія, лучшаго приѣма и успѣха было приложено къ грамотамъ и Евангеліе Сазаво-Эмаузское. Покрайней мѣрѣ упомянутая грамота непротиворѣчитъ этому, и реймское преданіе ясно показываетъ, что эта книга пришла изъ сокровища константинопольскаго. Когда говорится, что оно было взято изъ библіотеки св. Иеронима, то должно разумѣть эмаузскую въ Прагѣ, а не константинопольскую. Въ Константинополь находилось наше Евангеліе почти цѣлый вѣкъ. Палеокаппа, живописецъ константинопольскій привезъ его съ другими рѣдкостями, которыми безъ сомнѣнія торговалъ, на тридентскій соборъ въ 1546 г., здѣсь оно досталось съ другими сокровищами кардиналу Лотаринскому, который какъ архіепископъ реймскій, принесъ его въ даръ своему храму, и сдѣлалъ вычальнымъ сокровищемъ за дорогою переплестъ съ частями св. мощей, блестящихъ золотомъ и драгоценными камнями.⁵ Въ этомъ

⁵ Inventaire des reliquaires, chasses, joyaux, calices, croix, vaisseaux dor et dargent appartenant à l'église et fabrique de Notre Dame de Rheims, fait et renouvelle et extrait (en 1669) sur les anciens inventaires desdicts reliques et ornements etc.

Item un liivre dans lequel sont écrits les Evangiles en langue grecque et siriaque, (na kraji jinau mnohem pozdější rukau) (на сторонѣ другой рукой, далеко позднѣйшей)
selon d'autres en esclavonique;
du donde mondict seigneur cardinal de Loraine fait la veille de Pasques 1574. I celui couuert d'argent doré d'un costé avec plusieurs pierres et cinq cristaux sous lesquels sont Plusieurs reliques, scavoir une croix du bois de la vray croix et des reliques de